

Кадерле әниемә багышлыым

Язмышлардан — узмыш юк шул,
Маңгайларга сырлар салып,
Чәчләрне иртә чаллатып,
Сугыш гәләмәтләре кичерде.
Кайгы — хәсрәт күрәп,
күз яшьләрен түгеп
Кадерле әниемә безне үстерде.

Минем әнием гәйбәт сөйләмәде
Нахак сүзләр өйгә кертмәде;
Гел миһербанлы, гел изгелекле иде
Кешеләргә булган хезмәте, хөрмәте.

Күзләреннән кайнар яшь тамада,
Кайнар кочагына алып безне яклады,
Авыр тормыш, ачы хәсрәтләрдән
Нәселем өзәлмәсен — дип
Бар кыенлыктан безне саклады.

Әнкәемә һәм бар булган әрвахларга
Барсына бездән хәер — дога.
Нәсел җепләре өзәлмәсен җирдә,
Еллар имин булсын, күкләр тыныч булсын,
Изге нурлар иңсен, кояш балкып торсын
Илаһым җир шарында.

Клара ШАКУРОВА, Богырыслан шәһәре.

Авыл тормышы

(хәзерге кузенеш)

Авылда яшәу күңелле,
Бер катлы кешеләре.
Нич нәрсәгә исе китми,
Булмаса да эшләре.

Кайберәүләре генә
Акча диеп баш вата,
Я суган, кишер үстереп.
Я сәмәй куып сата.

Олыларның куанычы
Пенсия акчасында;
Бүтәннәрнең ышанычы
Мал-туар, бакчасында.

Күмәк хужалык таралган
Эшкә куучы да юк;
Халык риза, ачтан үлми
Әс бөтен, тамагы тук.

Яшерәкләре эш эзли
Мәскәүдә, Самарада;
Икенчеләре буталып
Йөри ике арада.

Хәзер авыл кешеләре
Яши коммунизмда;
Ачтан үлми, рәхәт күрми
Яталар инде шунда.

Сафиулла ӘҖЛИУЛЛИН, Иске Мөһмин авылы.



Йомырка пельмәне

500 гр онга камырга,
1 ст сөт, тоз, фаршка:
15 күкәй, 4 — 5 суган, 50 гр
май, тоз һәм кара борыч.

Камырны басарга, пельмән-неки кебек җәергә һәм, и дүрт почмаклар кисәргә. Пешкән йомырканы вак кына турап, суган, май белән суганны жарить итеп, тоз, кара борыч белән бутарга. Жәйгән дүрт почмакны камырга пельмән кебек ясап, кайнап торган суда пешереп алып, төрилкәләргә салгач, каймак яки майонез салырга.

Фаршировать ителгән кабак

Кабак — 500гр, ит — үзегез теләгәнчә, суган — 2 баш, тоз, борыч, — үзегез теләгәнчә.

Кабакны 2-3 см аягыннан астарак ачарга да эчендәге тешләрен һәм җимешләрен чистартырга. Фаршны эченә тытырып өстен киселгән ягы белән капларга. 2-3 сәгатькә духовкага яки пичкә куярга. Фарш болай өзәләнә: итне вак кына турарга яки мясорубка аша үткәзәргә, суган, тоз, кара борыч барысын бергә кушарга. Кабакны каймак яки атланмай яки майонез белән өзәләрәгә була. Табынга биргәндә кабакның тышын салдырырга, эчендәге мякоть белән фаршны төрликәгә салырга.

Бик тәмле булыр.

Клара ШАКУРОВА,
Богырыслан шәһәре.

НАМАЗ ВАКЫТЛАРЫ

(время местное)



Апрель	Фаджр Иртә	Восход Кояш чыга	Зухр Өйлә	Аср Икенде	Магриб Ахшам	Иша Ясту
1	7-05	8-05	15-10	19-10	21-10	22-40
2	7-03	8-03	15-10	19-12	21-12	22-42
3	7-01	8-01	15-10	19-14	21-14	22-44
4	6-58	7-58	15-10	19-15	21-15	22-45
5	6-55	7-55	15-10	19-17	21-17	22-47
6	6-52	7-52	15-10	19-19	21-19	22-49
7	6-50	7-50	15-10	19-21	21-21	22-51
8	6-48	7-48	15-10	19-22	21-22	22-52
9	6-46	7-46	15-10	19-24	21-24	22-54
10	6-43	7-43	15-10	19-26	21-26	22-56
11	6-40	7-40	15-10	19-28	21-28	22-58
12	6-38	7-38	15-10	19-30	21-30	23-00
13	6-36	7-36	15-10	19-32	21-32	23-02
14	6-34	7-34	15-10	19-33	21-33	23-03
15	6-32	7-32	15-10	19-35	21-35	23-05
16	6-29	7-29	15-10	19-37	21-37	23-07
17	6-27	7-27	15-10	19-39	21-39	23-09
18	6-25	7-25	15-10	19-41	21-41	23-11
19	6-22	7-22	15-10	19-42	21-42	23-12
20	6-20	7-20	15-10	19-44	21-44	23-14
21	6-17	7-17	15-10	19-46	21-46	23-16
22	6-15	7-15	15-10	19-48	21-48	23-18
23	6-13	7-13	15-10	19-49	21-49	23-19
24	6-10	7-10	15-10	19-51	21-51	23-21
25	6-08	7-08	15-10	19-53	21-53	23-23
26	6-06	7-06	15-10	19-55	21-55	23-25
27	6-04	7-04	15-10	19-56	21-56	23-26
28	6-02	7-02	15-10	19-58	21-58	23-28
29	6-00	7-00	15-10	20-00	22-00	23-30
30	5-58	6-58	15-10	20-02	22-02	23-32

Данные предоставлены Бугурусланским муфтиятом. Возможна разница во времени в сравнении с другими источниками, на 3-5 минут. (Время летнее).

Әйтәмләр һәм фразалар

Агач тел. (тупас сүзле)
Агылыяга тагылы. (теләсе кемгә иярә)

Адәм актыгы / Адәм аламысы. (бик әшәке кеше) / Адәм имгәге. (бик булдыксыз я кеше өстенә калган кеше) / Адәм көеге. (жәфа, хәсрәт китерүче)

Адәм көлкесе (мәсхәрәсе). (хурлыклы эш-хәл) / Адәм хуры. (түбәнлекле)

Адәм рәтле. (яларлык кимләде)

Ай күрдә, кояш алды. (кыска булып кинәт беткән нәрсә тур.)

Айт дигәнә тайт дип тору. (һәр йомышка өзәр тору)

"Ай-һаенда юк". (гел дә уйламый)

Ак болытларда йөзү. (буш хыяллар)

"Акмаса да тама". (өз-өзләп керем керә)

Акны карадан аермау. (наданлык яки белексезлек)

"...Ак сакаллы карт булыр идем". (...эшем уңар иде)

Актан-карадан сүз әйтмәу. (бер якны да якламау)

Актык чиктә. (соңгы чара итеп),

"Акча бездә бер букча".

Акча сугу. (күп акча алу)

Акча түгү. (зур чыгымнар тур.)

Акыл сату. (белдекле булып сөйләнү)

"Акыл өләшкәндә абзар артында калган".

Акылга таман (сай, чамалы, җиңел) / [акылга] тулы түгел

Ал да гөл. (бик яхшы, бик шәп)

Алма апа. (ананың сөңлесе)

"Алла боерса" [Аллабирса] / "Алла теләсе"

Алла бәндәсе / Хоша бәндәсе. (беркатлы, күндәм, саф күңелле)

Аллага тапшыру / "Аллага тапшырдык". (төвәккәлләп башлау)

"Алла дигән!" (бик узынма / яман сүз сөйләмә)



E-MAIL: tugan-iak-asekevo@yandex.ru



УЧРЕДИТЕЛЬ:
ТАТАРСКАЯ НАЦИОНАЛЬНО
КУЛЬТУРНАЯ АВТОНОМИЯ
АДРЕС РЕДАКЦИИ:
С.АСЕКЕЕВО, УЛ.ЧАПАЕВА 24.
ТЕЛЕФОН: (353-51) 2-22-81

Распространяется в Асекеевском, Абдулинском, Бугурусланском, Матвеевском, Пономаревском районах.
Свидетельство о регистрации ПИ №ТУ 56-00065, выданное Управлением Федеральной службы по надзору в сфере связи и массовых коммуникаций по Оренбургской области.

Газета отпечатана в Бугурусланской типографии. 461600, г. Бугуруслан, ул. Революционная, 14.

Цена свободная. ТИРАЖ: 2000 экз.

Главный редактор: Фарит НУГУМАНОВ